

報名表 REGISTRATION FORM

參加者資料 PARTICIPANT INFORMATION

姓 LAST NAME (英文 ENGLISH)	名 FIRST NAME (英文 ENGLISH)
組別名稱 / 編號 GROUP NAME/NO. (若有 IF APPLICABLE)	
聯絡電話 CONTACT PHONE #	
電郵 EMAIL	
所屬教會 CHURCH (若有參與 IF ATTENDING)	

豁免賠償聲明 WAIVER RELEASE

I, the undersigned, hereby waive Chinese Christian Mission of Canada, CCM Centre, its directors, staff, volunteers, sponsors from all liabilities, claims, demands, actions and causes of action of any nature whatsoever arising from or related to any injury, loss or damage that I may sustain in the event of "Sail in Love" fundraising walkathon. This waiver shall be binding upon all heirs, estate trustees, successors and assigns.

本人如果因為參加「乘風破浪·愛裡同航」步行籌款活動而引致身體受傷或財物的損失，我同意放棄對加拿大中國信徒佈道會、中信中心、董事、同工、義工作任何法律行動或追討任何賠償。這豁免聲明對我的承繼人、執行人、繼任及授權人均具約束力。(以英文原文為準)

NAME OF PARTICIPANT 參加者姓名 (英文)	SIGNATURE 簽署*
DATE 日期	

(請以正楷英文填寫 Please print in English)

*Parent/Guardian signature required if under 19 years old 十九歲以下之參加者請由家長簽名

OFFICE USE	認獻表格號碼 PLEDGE FORM #	日期 DATE
------------	----------------------	---------

CCM 45 年 中國基督教會
CCM 溫哥華中心
VANCOUVER 中信溫哥華中心

乘風破浪

Sail in LOVE

愛裡同航

步行籌款 WALKATHON

6月15日 星期六 SAT
9:30 AM - 12 PM
Deer Lake Park
5435 Sperling Ave, Burnaby
抵步登記 REGISTRATION @ 9AM


募捐期 Fundraising Period: 5/1-7/17

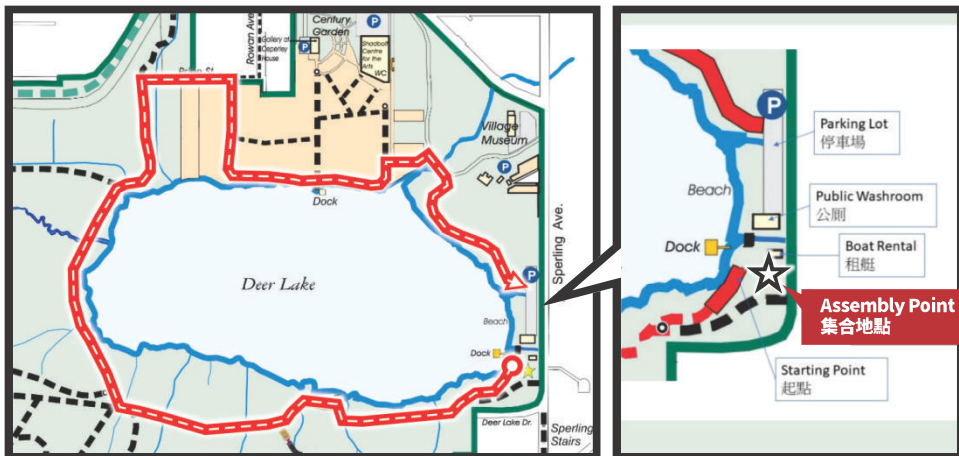
免費參加 FREE TO JOIN

報名日期 REGISTRATION 5/1 - 6/10
6歲以下兒童無需報名 NO REGISTRATION NEEDED FOR CHILDREN UNDER 6
<https://sailinlove.ccmcanada.org>

地點 Place: Deer Lake Park
登記 Registration: 9:00 AM
起步 Commence: 9:30 AM

籌款目標 Fundraising Goal
\$150,000

 步行路線 Walking Route



網上籌款 ONLINE FUNDRAISING

<https://sailinlove.ccmcanada.org>

於以上網址登記後便可展開網上籌款！
Register at this website and start fundraising online!

參加辦法 PROCEDURE

1. 請填妥報名表格（或於網上報名）及豁免賠償聲明（每位參加者均需簽署）
2. 如使用本表格報名，請將表格交回中信溫哥華中心（未滿六歲小童無須報名）
3. 報名無需費用，如籌得\$20或以上，可獲贈T恤一件，並可在步行當天免費享用簡餐
4. 報名後，可要求實體的贊助表格，為步行籌款
5. 如要申請成立組別，請向中信中心 KENT/VENITA 查詢
6. 成立新組別時，要先選定組長，註冊後將會獲發組別編號
7. 每組可自行尋找組員，人數不限，但注意只有參加本屆步行籌款人士才有資格成為組員

1. Fill out this registration form and waiver release (individually signed)
2. If using physical registration form, please return form to CCM Vancouver Centre (children under six do not need to register).
3. Registration is FREE. Fundraise \$20 or more and you will be gifted a T-shirt and light snack during the event.
4. After registration, you may request physical donation pledge forms to fundraise.
5. If you want to form a group, please contact Centre staff Kent or Venita.
6. When setting up a new group, please pick a group leader. After registration, a group number will be assigned to your group.
7. You can choose your group member, with no limit on the number of members. Only people registered with the walkathon can join a group.

注意事項 NOTES

1. 請穿著加拿大中信T恤，以資識別；也請穿著合適的運動鞋
 2. 每位參加者將獲瓶裝水一瓶（請自備額外飲料），步行完畢後有簡餐供應
 3. 如有需要，請自備椅子或地蓆，以便在公園內野餐
1. Please wear the CCM Vancouver Centre T-shirt to attend the event, and wear appropriate clothing, shoes, and socks to ensure comfort and safety during the event.
 2. Our event will offer snacks and drinks, please feel free to bring your own food/lunch.
 3. Please feel free to bring your own lawn chair or mat to enjoy your snack at the park.